



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova-Republic of Kosovo**  
*Kuvendi - Skupština - Assembly*

---

**Zakon br. 03/ L-057**

**O POSREDOVANJU**

**Skupština Republike Kosova,**

Na osnovu člana 65.(1) Ustava Republike Kosova;

Sa ciljem regulisanja, organizovanja, funkcionisanja i rešavanja sporova na što efikasniji način putem posredovanja;

Poštujući tradicionalnu istoriju posredovanja na Kosovu, kao i težnju za poboljšavanjem pravnog sistema na Kosovu;

Usvaja ovaj

**ZAKON O POSREDOVANJU**

**POGLAVLJE I**

**OPŠTE ODREDBE**

**Član 1**  
**Svrha Zakona**

1.1 Ovaj zakon uredjuje postupak posredovanja uopšte, stvaranja, osnivanja, organizacije, funkcionisanja Saveta za posredovanje, kao i prava, obaveze i kvalifikacije posrednika. (pitanje Saveta se treba ispraviti)

1.2 Ovim zakonom se određuju pravila postupka posredovanja u spornim odnosima, naročito u imovinsko-pravnim odnosima, trgovinskim, pravnim licima, komercijalnim, porodičnim, radnim, drugim civilnim, administrativnim i krivičnim odnosima, u kojima

strane slobodno mogu da raspolazu njihovom slobodnom voljom, ukoliko posebnim zakonom nije predvidena isključiva odgovornost suda ili drugog nadležnog organa.

1.3 Na osnovu ovog zakona prihvata se sporazum između pravnih subjekata za pokretanje postupka posredovanja, u svakoj fazi razvoja postupka pred nadležnim sudom.

## **Član 2** **Definicije**

U svrhu ovog zakona, korišćeni termini imaju sledeće značenje:

**“Posredovanje”** je vanparnična aktivnost, koju izvršava treća osoba (posrednik), za rešenje nesporazuma pravnih subjekata u saglasnosti sa odredbama ovog zakona.

**“Nesporazum”** podrazumeva svako neslaganje pravnih subjekata.

**“Posrednik”** je treća neutralna strana, ovlašćena da posreduje među dvema stranama sa ciljem rešavanja nesporazuma, u skladu sa načelima posredovanja.

## **POGLAVLJE II**

### **NAČELA I POSTUPCI POSREDOVANJA**

#### **Član 3** **Izražavanje volje**

Za početak postupka posredovanja mora postojati spremnost/volja svih strana.

#### **Član 4** **Ravnopravnost strana u postupci**

U postupci posredovanja strane su ravnopravne i imaju prava i obaveze u skladu sa zakonom.

#### **Član 5** **Nepriistrasnost**

Posrednik je tokom razvoja postupka posredovanja potpuno nepriistrasan i nezavistan od bilo kakvog uticaja.

## **Član 6**

### **Poverljivost i kredibilitet**

6.1 Postupak posredovanja je poverljive prirode. Sve izjave stranaka, date tokom postupka posredovanja se ne smeju, bez saglasnosti strana, koristiti kao dokazi u bilo kojem drugom postupku.

6.2 Posrednici, strane i njihovi pravni predstavnici su dužni da čuvaju poverljivost postupka, osim ako se strane drugačije dogovore.

6.3 Samo nakon završetka postupak posredovanja, uz saglasnost stranaka, sporazum se može objaviti, u skladu sa primenljivim zakonom.

## **Član 7**

### **Hitnost**

Postupak posredovanja je hitna.

## **POGLAVLJE III**

### **POSTUPCI**

## **Član 8**

### **Postupak posredovanja**

Odredbe ovog zakona se primenjuju, bez obzira na to da li se posredovanje vrši pre ili posle sudskog ili administrativnog postupka.

## **Član 9**

### **Početak postupka posredovanja**

9.1 Postupak posredovanja počinje u momentu kad se strane slože o početku iste.

9.2 Strane u postupci posredovanja su fizička lica i pravne osobe.

9.3 Ukoliko jedna od strana traži od druge strane da prati postupak posredovanja a ova druga ne odgovori na zahtev u roku od petnaest (15) dana, od dana prijema pozivnice, smatra se kao odbijanje započinjanja postupka posredovanja.

9.4 Pre nego da počne postupak posredovanja, posrednik je dužan da obavesti strane o principima, pravilima, troškovima postupka, kao i pravnom uticaju sporazuma.

9.5 Onda kada se predmet nalazi u sud ili tužilaštvo, i ukoliko oni smatraju da se spor može uspešno rešiti posredovanjem, oni će predložiti stranama da nastave sa postupkom posredovanja.

9.6 Sud može u svakoj fazi sudskog postupka, da uputi strane na postupak posredovanja.

## **Član 10**

### **Razvoj postupak posredovanja**

10.1 Strane u postupci mogu same odlučiti o razvijanju postupak posredovanja.

10.2 Postupak posredovanja se treba sprovoditi od strane jednog posrednika, osim ako se strane slože da imaju više od jednog posrednika.

10.3 Postupak posredovanja počinje nakon što strane potpišu sporazum o počektu iste.

10.4 Sporazum o započinjanju postupak posredovanja treba sadržati: podatke o stranama u postupku, podatke o njihovim pravnim zastupnicima, predmet spora, izjavu slaganja sa pravilima posredovanja, kao i odredbe koje se tiču pokrivanja troškova postupka, uključujući i naknadu za posrednika.

10.5 Nakon potpisivanja sporazuma o posredovanju, posrednik, u dogovoru sa stranama, zakazuje vreme i mesto započinjanja postupak posredovanja.

10.6 Ukoliko se predmet nalazi u sudu, a strane se u međuvremenu dogovore da svoj spor reše putem postupka posredovanja, one su dužne da o tome obaveste sud, i to podnoseći kopiju sporazuma o započinjanju postupak posredovanja.

10.7 Osim strana, njihovih pravnih zastupnika i posrednika, postupak može prisustvovati i treća strana, pod uslovom da su strane dale svoju saglasnost.

10.8 Treća strana koja prisustvuje postupak posredovanja je dužna da poštuje princip poverljivosti postupka.

10.9 Na samom početku postupka, posrednik je dužan da ukratko obavesti stranke o cilju posredovanja, postupak koja će se sprovesti, uloga posrednika i stranaka.

## **Član 11**

11.1 Posrednik može održati odvojene sastanke sa svakom strankom, ukoliko smatra da je to u interesu postupka, i može predložiti rešenje spora, ali nikako ne može sam odlučiti.

11.2 Posrednik je dužan da jednako tretira strane u postupak.

11.3 Strane u postupak su dužne istinito i korektno predstaviti sporno pitanje.

## **Član 12**

### **Postizanje sporazuma**

12.1 Postizanje sporazuma u postupak posredovanja zavisi isključivo od volje strana u postupak.

12.2 Posrednik je dužan da pruži podršku stranama i da se zalaže za postizanje sporazuma.

12.3 Nakon postizanja sporazuma u postupak posredovanja, posrednik treba uzeti potpisani sporazum, koji potpisuju strane u postupak i sam posrednik.

12.4 Postignuti sporazum iz stava 3 ovog člana, se smatra konačnim i pravosnažnim dokumentom.

12.5 Ukoliko se predmet nalazi u sudu, pismeni sporazum se podnosi sudu, koji nakon potvrđivanja, postaje izvršni dokument.

## **Član 13**

### **Trajanje Postupka**

Postupak posredovanja traje do devetdeset (90) dana.

## **Član 14**

### **Završetak i zaključivanje postupak posredovanja**

14.1 Postupak a posredovanja se završava kad:

- a) se postigne sporazum među strankama;
- b) povlačenjem bilo koje od stranaka, u bilo koje vreme tokom odvijanja postupka, izjavljivanjem da nije zainteresovana za nastavak postupak posredovanja;
- c) potvrdom posrednika, nakon konsultacija sa strankama, kada se smatra da nastavak postupka posredovanja nije potreban;
- d) pravni rok za postizanje sporazuma istekne.

14.2 Nakon završavanja postupak posredovanja, posrednik je dužan da pismenim putem obavesti sud ili drugi nadležni organ o završetku postupka, iz bilo kojeg razloga, onda kada se predmet nalazi u sudu ili nekom drugom nadležnom organu.

14.3 Posrednik može prekinuti postupak posredovanja, ukoliko se tokom postupka dovede u pitanje njegova nepristrasnost.

14.4 Sporazum postignut tokom postupka je pravosnažan kao i sudski sporazum, ukoliko to potvrdi sud, tužilaštvo ili drugi nadležni organ.

14.5 Sud ili tužilaštvo može poništiti sporazum sklopljen putem posredovnja, ukoliko utvrdi da isti nije u saglasnosti sa zakonom na snazi, ukoliko volja strana u postupci nije ispoštovana, ili ako su njihova prava i interesi povređena, ili ukoliko je kompenzacija u disproporciji sa uzrokovanom štetom.

### **Član 15** **Konflikt interesa**

Ukoliko dođe do konflikta interesa, posrednik se isključuje iz postupak posredovanja, osim ako se strane, nakon što su obavешtene o takvim mogućnostima, slože da on nastavi postupku.

### **Član 16** **Troškovi postupak posredovanja i naknada za posrednika**

16.1 Troškove postupak posredovanja plaćaju stranke na proporcionalan način, osim ako se drugačije dogovore iste.

16.2. Iznos naknade za posrednika će biti regulisan pravnim aktom, koji će izdati Ministarstvo Pravde.

## **POGLAVLJE IV**

### **KOMISIJA ZA POSREDOVANJE**

### **Član 17** **Osnivanje i ovlašćenja komisije**

17.1 Komisiju za posredovanje osniva Ministarstvo pravde.

17.2 Komisija za posredovanje se treba sastojati od Predsedavajućeg i četiri (4) člana. Predsednik komisije treba biti civilni službenik i imenuje se od Ministarstva pravde.

### **Član 18** **Članovi komisije**

18.1 Organi koji su zastupljeni u Komisiji:

- a) Ministarstvo pravde;
- b) Sudski savet Kosova;
- c) Tužilaki savet Kosova;
- d) Advokatska komora Kosova;

e) Ministarstvo za rad i socijalnu zaštitu.

18.2 Organe navedene u stavu 1 ovog člana, treba predstavljati po jedan član.

18.3 Predsedavajući komisije služi mandat od četiri (4) godine, sa mogućnošću ponovnog izbora za još jedan mandat.

18.4 Članovi komisije služe mandat od tri (3) godine, sa mogućnošću ponovnog izbora za još jedan mandat. Prvi mandat će izgledati ovako: dva (2) člana za dve (2) godine, jedan (1) član tri (3) godine i jedan član četiri (4) godine.

18.5 Istekom prvog mandata svakog člana komisije, Minsitar pravde zahteva od organa predviđenih u stavu 1 ovog člana neizbežno imenovanje članova. Slobodno mesto se treba popuniti u roku od trideset (30) dana.

## **Član 19**

### **Dužnosti i odgovornosti komisije**

19.1 Dužnosti i odgovornosti komisije su:

- a) određivanje politika razvoja u vezi sa sistemom posredovanja;
- b) priprmanje i nadzor Kodeksa profesionalnih pravila posrednika;
- c) donošenje odluka i preporuka za uređivanje oblasti posredovanja;
- d) pripremanje Pravila postupak komisije;
- e) pripremanje i održavanje registra posrednika;
- f) davanje stručnih saveta;
- g) organizovanje obuka i kurseve za posredovanje;
- h) informisanje javnosti o mogućnostima posredovanja;
- i) sprovođenje ostalih dužnosti, kao što je predviđeno zakonom na snazi.

## **Član 20**

### **Uslovi za izbor predsedavajućeg i članova komisije**

20.1 Članovi i predsedavajući komisije trebaju ispuniti sledeće uslove:

- a) odgovarajuće univerzitetsko obrazovanje;
- b) najmanje tri godine radnog iskustva;
- c) uživa visoku reputaciju u društvu;
- d) da nije osuđivano za krivična dela, kažnjiva sa više od šest (6) meseci.

## **Član 21 Sastanci i Glasanje**

21.1 Potreban kvorum za održavanje sastanaka komisije je polovina članova komisije i predsedavajući.

21.2 Odluke komisije se usvajaju većinom glasova.

21.3 Nadglasani članovi imaju pravo da dostave svoje suprotno mišljenje usvojenoj odluci.

## **POGLAVLJE V**

### **POSREDNIK**

#### **Član 22 Neophodni uslovi**

22.1 Posrednik može biti bilo koje lice koje ispuni osnovne uslove za zapošljavanje, u saglasnosti sa važećim zakonom.

22.2 Pored već navedenih pitanja u stavu 1 ovog člana, posrednik treba da ispuni i sledeće uslove:

- a) da poseduje univerzitetsku diplomu;
- b) da je uspešno prošao kurs obuke za posredovanje;
- c) da je posredovao pod nadzorom jednog posrednika u najmanje šest (6) ročišta;
- d) da nije osuđivan za krivično delo, kažnjivo zatvorom više od šest meseci zatvora;
- e) poseduje visoke moralne kvalitete;
- f) da je registrovan u registru posrednika.

22.3 Obuke za posrednike organizuje Komisija za posredovanje u saradnji sa Ministarstvom pravde.

22.4 Osoba koja uspešno završi obuku za posrednika, dobija diplomu, koja će služiti za registrovanje u registar posrednika.

22.5 Certifikaciju posrednika obavlja Komisija za posredovanje.



## **Član 23**

### **Certifikovanje posrednika**

23.1 Ministarstvo pravde licencira posrednike koji ispunjavaju uslove predviđene ovim zakonom.

23.2 Na predlog Komisije, Ministarstvo Pravde odlaže ili poništava licencu posrednika, u saglasnosti sa važećim zakonom.

## **Član 24**

### **Registar posrednika**

24.1 Komisija je dužna da vodi javni registar certifikovanih posrednika.

24.2 Registar treba sadržati lične podatke svakog posrednika.

24.3 Kopije registra se trebaju proslediti svim redovnim osnovnim sudovima, tužilaštvima i ostalim nadležnim organima.

24.4 Komisija je dužna da zbriše ime svakom posrednika iz registra, onda kada dobije konačnu odluku od strane Ministarstva, u saglasnosti sa stavom 2 član 23 ovog zakona.

24.5 Posrednik se briše iz registra u slučaju:

- a) ostavke;
- b) smrti;
- c) oduzimanja dozvole;
- d) nesposobnosti za rad;
- e) sprovođenja neke druge funkcije ili dužnosti, koja nije u saglasnosti sa posredovanjem ili zakonom na snazi.

## **POGLAVLJE VI**

### **PRAVA I OBAVEZE**

## **Član 25**

### **Prava i obaveze posrednika i stranaka**

Prava i obaveze posrednika na jednoj strani i stranaka na drugoj strani, se određuju pre početka postupak posredovanja. Posrednik i stranke se slažu o pravima i obavezama koje treba da poštuju do završetka postupka, u skladu važećim zakonom i moralnim normama.

**Član 26**  
**Spoznaja stranih posrednika**

Strani građanin može da služi kao posrednik na Kosovu u pojedinačnim slučajevima i u skladu sa uslovima reciprociteta, nakon prethodnog dobijanja saglasnosti od strane Ministarstva Pravde.

**Član 27**  
**Kaznene Odredbe**

Posrednik, koji tokom vršenja dužnosti na protivzakonit način otkrije službenu tajnu ili u bilo kom obliku zloupotrebi službenu dužnost, odgovara u skladu sa Krivičnim Zakonom Kosova.

**POGLAVLJE VII**

**PROLAZNE I KONAČNE ODREDBE**

**Član 28**

28.1 Šest meseci nakon stupanja na snagu ovog zakona, slediće donošenje pravnih akata.

28.2 Ovim zakonom se ne reguliše postupak posredovanja za maloletnike i trgovinska arbitraža. Ove dve postupke regulišu se posebnim zakonima.

**Član 29**  
**Stupanje na snagu**

8.2 Ovaj zakon stupa na snagu petnaest (15) dana od dana objavljivanja u Službenom listu Republike Kosova.

**Zakon br. 03/ L-057**  
**18 septembar 2008. godine**

**Presednik Skupštine Republike Kosova**

---

**Jakup KRASNIQI**